

Porównanie tłumaczeń Dzieje 2:44

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Wszyscy zaś wierzący byli na tym samym i mieli wszystkie wspólne
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wszyscy zaś wierzący byli razem i mieli wszystko wspólne, ^{*1)}
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Wszyscy zaś wierzący byli na (to) samo*, i** mieli wszystkie (rzeczy jako) wspólne, ²⁾³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Wszyscy zaś wierzący byli na tym samym i mieli wszystkie wspólne

¹⁾ <x>510 4:32</x>; <x>540 8:14-15</x>

²⁾ Tu o zgodności i jedności celu.

³⁾ Inne lekcje zamiast "byli na to samo, i": „na to samo, i”; „na to samo”; bez wymienionego tekstu.